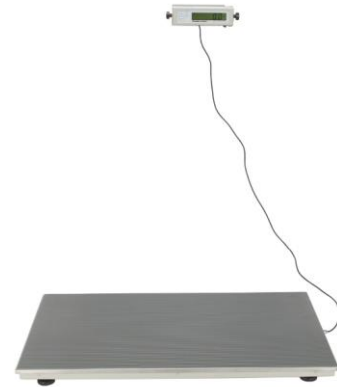




Model 2842KL

**Large Platform Digital Scale
with Remote Display**



Find the date code on your scale's product label and follow this chart to select the version specific user instructions for your scale.

Busque el código de fecha en la etiqueta del producto de su báscula y siga este cuadro para seleccionar las instrucciones de usuario específicas de la versión para su báscula.
Haga clic en el enlace o salte a la página que se muestra.

Trouvez le code de date sur l'étiquette du produit de votre balance et suivez ce tableau pour sélectionner les instructions d'utilisation spécifiques à la version de votre balance. Cliquez sur le lien ou passez à la page affichée.

<u>Date Codes</u>	<u>Link/Page #</u>
3625, 4925, all date codes ending in 26	Click here for skip to page 2
For all other date codes not shown above, click here or skip to page 5	

Date code can be found on the product label on the back of the display head.

El código de fecha se puede encontrar en la etiqueta del producto en la parte posterior de la pantalla.

Le code de date se trouve sur l'étiquette du produit à l'arrière de la tête d'affichage.



CALIBRATION

Your scale has been factory calibrated and does not require calibration prior to use. There are no requirements for calibration in the field; users should adhere to their institution's calibration policies. If required, the scale can be calibrated. 200lb or 80 kg of certified weight is required for calibration.

Note: Only weights certified and traceable to national standards should be used for calibration procedures.

1. Press and hold **HOLD/RELEASE**, then press and release the  button to power on the scale. Remain pressing **HOLD/RELEASE** until "CAL" appears on the display. Release all buttons.
2. "2Ero SCALE" will scroll horizontally across the screen. With no weight on the scale, press **ZERO/TARE**.
3. The scale will zero and "PLACE 200 ON SCALE PrESS HOLD" in LB mode, or "PLACE 80 ON SCALE PrESS HOLD" in KG mode. Press **UNIT** to toggle between units.
4. Place 200lb or 80 kg of certified weight on the center of the seat, then press **HOLD/RELEASE**. "CAL" will flash on the screen while the scale is calibrating.
 - A. If the weight is within calibration range, a four digit number will be displayed. Remove the weight from the scale and the scale will restart.
 - B. If the weight placed on the scale does not match the correct calibration standard, "Out OF RANGE" will appear on the display. Calibration is not performed. Press **ZERO/TARE** to exit calibration mode. Obtain the correct amount of calibration weight and begin the calibration process again.

CALIBRACIÓN

Su báscula viene calibrada de fábrica y no requiere calibración previa a su uso. No existen requisitos de calibración en campo; los usuarios deberán cumplir con las políticas de calibración de su institución. En caso de ser necesario, es posible calibrar la báscula. Para esto se requieren pesos certificados de 200 lb u 80 kg.

Nota: Solo deberán utilizarse pesas certificadas y rastreables a estándares nacionales para los procedimientos de calibración.

1. Mantenga presionado el boton **HOLD/RELEASE** y presione y suelte el botón  para encender la báscula. Mantenga presionado el boton **HOLD/RELEASE** hasta que la pantallamuestre "CAL". Suelte todos los botones.
2. El mensaje "2Ero SCALE" se desplazará horizontalmente por la pantalla. Sin ningún peso colocado sobre la báscula, presione **ZERO/TARE**.
3. La báscula se colocará en cero y aparecerá "PLACE 200 ON SCALE PrESS HOLD" en el modo de LB, o "PLACE 80 ON SCALE PrESS HOLD" en el modo de KG. Presione **UNIT** para alternar entre unidades.
4. Coloque 200 libras u 80 kg en pesas certificadas en el centro de la escala y presione **HOLD/RELEASE**. La palabra "CAL" parpadeará en la pantalla mientras se calibra la báscula.
 - A. Si el peso está dentro del rango de calibración, se mostrará un número de cuatro dígitos. Retire el peso de la báscula y ésta se reiniciará.
 - B. En caso de que el peso colocado sobre la báscula no coincida con el estándar de calibración correcto, en la pantalla mostrará el mensaje "Out OF RANGE". No se realizará la calibración. Presione **ZERO/TARE** para salir del modo de calibración. Tome la cantidad correcta de peso para calibración y comience nuevamente el proceso.

ÉTALONNAGE

Votre balance a été étalonnée en usine et ne nécessite pas d'étalonnage avant utilisation. Aucun étalonnage sur le terrain n'est requis; les utilisateurs doivent suivre les politiques d'étalonnage de leur établissement. Si nécessaire, la balance peut être étalonnée. Un poids certifié de 200 lb ou 80 kg est requis pour l'étalonnage.

Remarque: Seuls des poids certifiés et traçables aux normes nationales doivent être utilisés pour les procédures d'étalonnage.

1. Maintenez le bouton **HOLD / RELEASE** enfoncé, puis appuyez et relâchez le bouton pour allumer la balance. Continuez de maintenir **HOLD / RELEASE** jusqu'à ce que « CAL » apparaisse à l'écran. Relâchez tous les boutons.
2. « 2Ero SCALE » fera défiler horizontalement sur l'écran. Sans poids sur la balance, appuyez sur **ZERO/TARE**.
3. La balance se mettra à zéro et affichera:

« PLACE 200 ON SCALE PrESS HOLD» en mode LB

« PLACE 80 ON SCALE PrESS HOLD» en mode KG
Appuyez sur **UNIT** pour basculer entre les unités.

4. Placez 200 lb ou 80 kg de poids certifié au centre de l'échelle, puis appuyez sur **HOLD / RELEASE**. « CAL » clignotera à l'écran pendant l'étalonnage.

A. Si le poids est dans la plage d'étalonnage, un nombre à cinq chiffres sera affiché pendant environ 5 secondes, puis le poids d'étalonnage sera affiché. Retirez le poids de la balance et celle-ci redémarrera.

B. Si le poids placé sur la balance ne correspond pas à la norme d'étalonnage correcte, « Out OF RANGE » apparaîtra à l'écran. L'étalonnage ne sera pas effectué. Appuyez sur **ZERO/TARE** pour quitter le mode d'étalonnage. Obtenez le poids d'étalonnage correct et recommencez le processus d'étalonnage.

CALIBRATION

This scale has been factory calibrated, and does not require calibration prior to use. If required, the scale can be calibrated. The following calibration assumes the scale is set to pounds, and 200 lb is employed as the calibration standard.

Note: Only weights certified and traceable to national standards are to be used for calibration procedures.

Scale Calibration

ACTION	DISPLAY SHOWS
Press and hold the REWEIGH and ZERO buttons at the same time, while pressing the ON/OFF button to turn on the scale. "LOAD" will briefly appear on the display, followed by "200.0 LB" indicates you can calibrate. Release all three buttons.	"LOAD" followed by "200.0 LB"
Ensure there is no weight on the scale (except for the rubber mat) and press the REWEIGH button. "Clear" will flash on the display, followed by "-----". At this time the scale is calculating zero calibration. After zero calibration, the display will flash "PUT" followed by "200.0 LB".	"Clear" followed by "-----". Then "PUT" followed by "200.0 LB"
Place 200 lb on the scale. Then press REWEIGH . "CAL" will appear on the display, followed by "FAC" followed by 5 digits. The calibration factor should be in the range between 8000 and 10000. If the number is out of that range, contact Customer Service at 1-800-815-6615.	"CAL" followed by "FAC" followed by "X.XXXX".
If the calibration factor is within range, press the REWEIGH button. "DONE" will appear on the display, followed by "START", followed by "0.0". Remove the weight from the scale.	"DONE" followed by "START", followed by "0.0".
Calibration procedure is complete.	